

越南公安部拘留奠邊省教育廳廳長

駐胡志明市辦事處教育組

奠邊省教育廳廳長 Nguyễn Văn Kiên（阮文堅）先生被公安部調查機關拘留，以調查有關招標教學設備的違法行為，造成經濟損失、國有財產損失。

2021 年 9 月 23 日發生於該省教育廳及相關企業、單位的案件，公安部調查機關（簡稱：C03）發佈決定，對刑法第 222 條規定「違反招標投標規定，造成嚴重後果」案件予以起訴。

C03 發佈起訴決定，逮捕該省教育廳廳長阮先生歸案，以調查「違反招投標規定，造成嚴重後果」罪案。

同時，C03 還拘留一些被告人：奠邊省教育廳規劃財政司司長 Trịnh Mạnh Cường（鄭猛強）先生；奠邊省學校設備與書籍股份公司經理 Đinh Văn Hữu（丁文有）先生；該公司副經理 Nguyễn Quang Tuyên（阮光綫）先生；T&C 建設咨詢公司經理 Võ Thúc Chính（武督正）先生；西都建設與設計諮詢公司經理 Mai Thanh An（梅青安）先生。

2 名被告被起訴並被禁止離開住所包括 BTCVaLue 估價股份公司評估師 Nguyễn Quốc Việt（阮國越）與該公司經理 Hồ Thị Sáu（胡氏六）。

上述 2 名被告涉嫌清化省教育廳發生的「違反招投標規定，造成嚴重後果」的案件。上述決定與命令已得到最高人民檢察院批准。調查機關對被告人的住所與工作單位執行搜查令，查獲一批與案件有關的重要文件。

初步調查結果確定阮先生在職權範圍內指示多名官員勾結奠邊學校設備與書籍股份公司與 BTCValue 估價股份公司實施招投標法的違法行為讓學校設備與書籍股份公司中投 2 項提供學校設備，造成國有財產損失。

另，近日 C03 還起訴清化生與廣寧省教育廳發生的違法招投標規定案件。

Vũ Liên Oanh 女士（廣寧省前任教育廳廳長）、Phạm Thị Hằng 女士（清化省教育廳前廳長兼任省委宣傳委員會副主席）與數十名被告

人被公安部逮捕、起訴、拘留接受調查。

撰稿人/譯稿人：駐胡志明市辦事處教育組

資料來源：2021 年 9 月 23 日，年輕網電子報

網址：<https://tuoitre.vn/bat-giam-doc-so-giao-duc-dao-tao-tinh-dien-bien-20210923122217987.htm>

